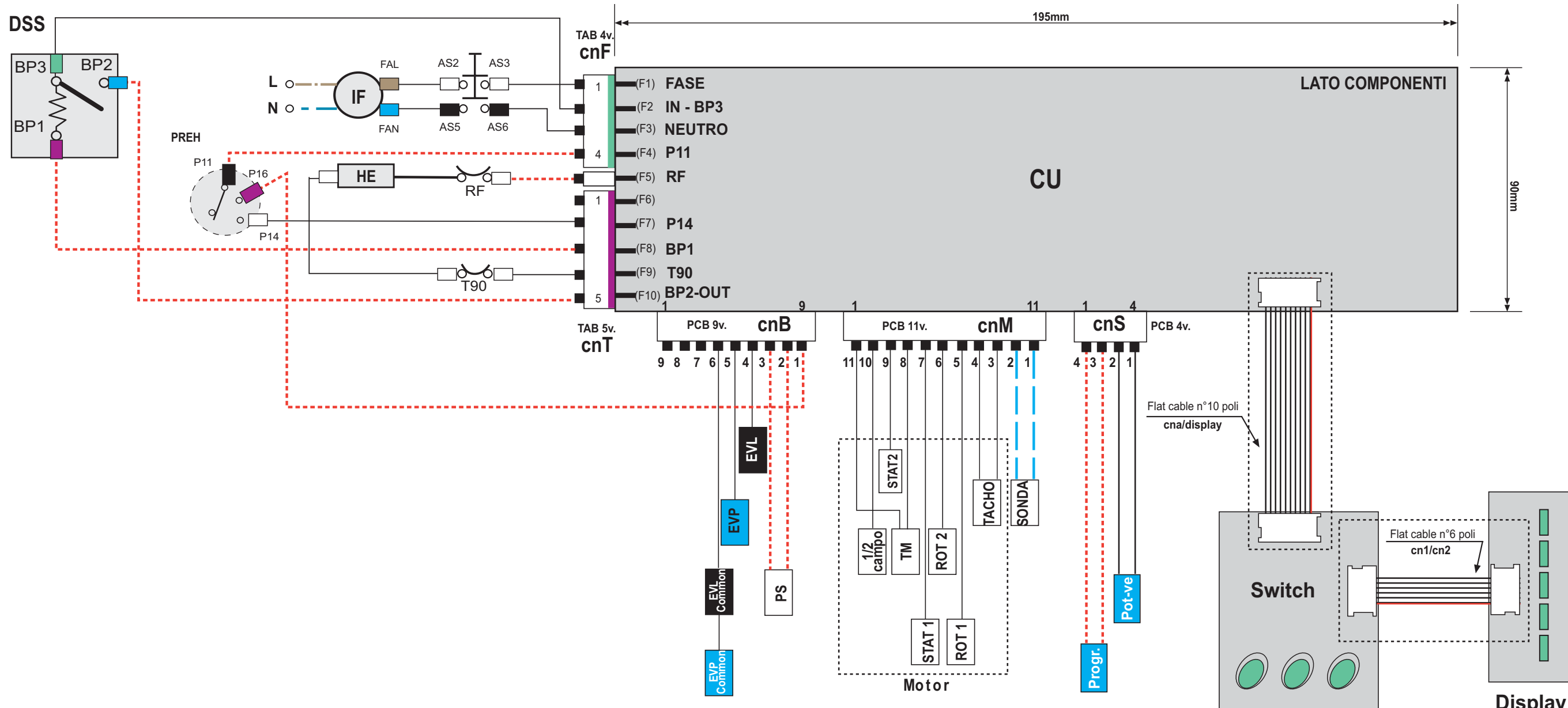


- |        |                             |                       |
|--------|-----------------------------|-----------------------|
| IF     | Filtro antidisturbo         | Interference filter   |
| PRL    | Pressostato liv.basso       | Low level pressostat  |
| PRH    | Pressostato liv.alto        | High level pressostat |
| PREH   | Pressostato                 | Pressostat            |
| DSS    | Bloccoporta                 | Micro delay switch    |
| POT-TH | Potenzimetro temperatura    | Variable Temperature  |
| POT-VE | Potenzimetro centrifuga     | Variable spin speed   |
| PROG   | Programmatore               | Programmer            |
| SONDA  | Termoresistenza             | Thermal resistivity   |
| TACHO  | Tachimetrica                | Tachometer            |
| PS     | Pompa scarico               | Drain pump motor      |
| EVL    | Elettrovalvola Lavaggio     | Washing Water Valve   |
| EVP    | Elettrovalvola Pre-Lavaggio | Pre-Washing W. Valve  |
| EVL    | Elettrovalvola calda        | Hot Water valve       |
| EVC    | Elettrovalvola fredda       | Cold Water valve      |
| Att-A  | Attuatore lavaggio          | Washing actuator      |
| Att-B  | Attuatore prelavaggio       | Prewashing actuator   |
| HE     | Resistenza lavaggio         | Heating element       |
| AS     | Pulsante On - Off           | ON - OFF button       |
| TH     | Termostato fisso            | Klixon                |
| CU     | Modulo elettronico          | Control unit          |
| M      | Motore lavaggio             | Main washing motor    |
| TM     | Protettore Termico Motore   | Thermal cut-off       |

**Coll./UNIF.**  
**47It. PL.**  
**ac/dc**  
**CRIMP**

<b>Antonio Merloni</b> spa		UFFICIO TECNICO - via Dante, 284 Fabriano (AN) - Italy		Derivato <b>550076001</b>
		Tel. 0732/6901 - Telefax 0732/627880		Assieme <b>560076001</b>
Denominazione PICF 4P 2M Q ELETTRONICO POTVE AF CFE47PL 230V 50Hz 1V. CRIMP.		Disegnato <b>F. Fava</b>	Controllato Data <b>19-02-03</b>	Note 0042-2003
		Scala	N° C.T. <b>6734-1</b>	Disegno: <b>d104950</b>
Codice: <b>460611297</b>		A termine di legge ci riserviamo la proprieta' di questo con divieto di uso e riproduzione		
		0 0 0 0		

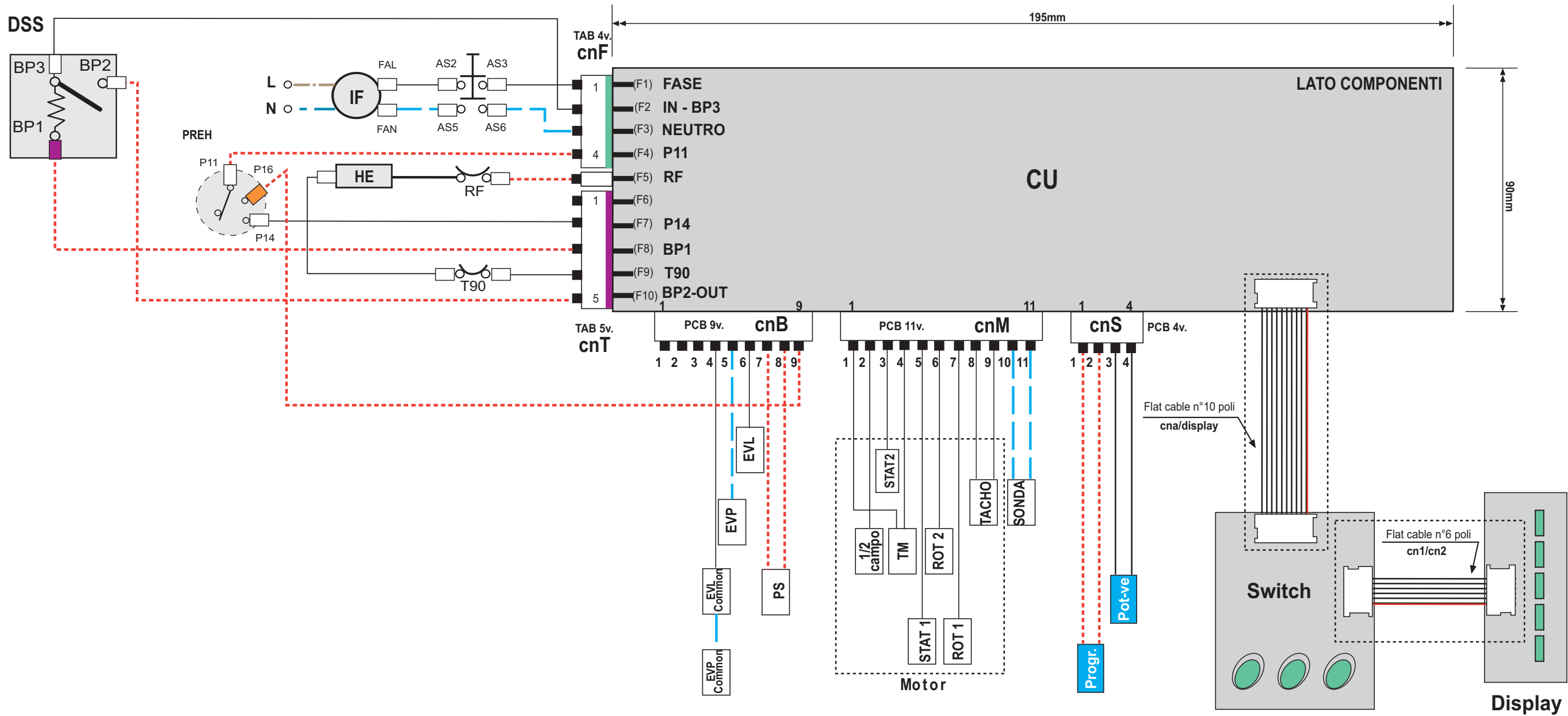
PINK  
VIOLET  
GREY  
WHITE  
RED  
LIGHT BLUE  
BLUE  
BROWN  
BLACK



- |               |                             |                       |
|---------------|-----------------------------|-----------------------|
| <b>IF</b>     | Filtro antisturbo           | Interference filter   |
| <b>PRL</b>    | Pressostato liv.basso       | Low level pressostat  |
| <b>PRH</b>    | Pressostato liv.alto        | High level pressostat |
| <b>PREH</b>   | Pressostato                 | Pressostat            |
| <b>DSS</b>    | Bloccoporta                 | Micro delay switch    |
| <b>POT-TH</b> | Potenzimetro temperatura    | Variable Temperature  |
| <b>POT-VE</b> | Potenzimetro centrifuga     | Variable spin speed   |
| <b>PROG</b>   | Programmatore               | Programmer            |
| <b>SONDA</b>  | Termoresistenza             | Thermal resistivity   |
| <b>TACHO</b>  | Tachimetrica                | Tachometer            |
| <b>PS</b>     | Pompa scarico               | Drain pump motor      |
| <b>EVL</b>    | Elettrovalvola Lavaggio     | Washing Water Valve   |
| <b>EVP</b>    | Elettrovalvola Pre-Lavaggio | Pre-Washing W. Valve  |
| <b>EVH</b>    | Elettrovalvola calda        | Hot Water valve       |
| <b>EVC</b>    | Elettrovalvola fredda       | Cold Water valve      |
| <b>Att-A</b>  | Attuatore lavaggio          | Washing actuator      |
| <b>Att-B</b>  | Attuatore prelavaggio       | Prewashing actuator   |
| <b>HE</b>     | Resistenza lavaggio         | Heating element       |
| <b>AS</b>     | Pulsante On - Off           | ON - OFF button       |
| <b>TH</b>     | Termostato fisso            | Klixon                |
| <b>CU</b>     | Modulo elettronico          | Control unit          |
| <b>M</b>      | Motore lavaggio             | Main washing motor    |
| <b>TM</b>     | Protettore Termico Motore   | Thermal cut-off       |

**Coll./UNIF.**  
**47lt. PL.**  
**ac/dc**  
**AMP**

<b>Antonio Merloni</b> spa		UFFICIO TECNICO - via Dante, 284 Fabriano (AN) - Italy Tel. 0732/6901 - Telefax 0732/627880		Derivato <b>550076002</b>
		Denominazione PICF 4P 2M Q ELETTRONICO POTVE AF CFE47PL 230V 50Hz 1V AMP.	Disegnato <b>F. Fava</b>	Controllato Data <b>19-02-03</b>
A termine di legge ci riserviamo la proprieta' di questo con divieto di uso e riproduzione		Scala <b>6734-1</b>	Note 0042-2003	Disegno: <b>d104950</b>
		Codice: <b>460611297</b>		0 0 0



BLACK  
 BROWN  
 BLUE  
 LIGHT BLUE  
 RED  
 WHITE  
 GREY  
 VIOLET  
 PINK

- |               |                             |                              |
|---------------|-----------------------------|------------------------------|
| <b>IF</b>     | Filtro antidisturbo         | <i>Interference filter</i>   |
| <b>PRL</b>    | Pressostato liv.basso       | <i>Low level pressostat</i>  |
| <b>PRH</b>    | Pressostato liv.alto        | <i>High level pressostat</i> |
| <b>PREH</b>   | Pressostato                 | <i>Pressostat</i>            |
| <b>DSS</b>    | Bloccoporta                 | <i>Micro delay switch</i>    |
| <b>POT-TH</b> | Potenzimetro temperatura    | <i>Variable Temperature</i>  |
| <b>POT-VE</b> | Potenzimetro centrifuga     | <i>Variable spin speed</i>   |
| <b>PROG</b>   | Programmatore               | <i>Programmer</i>            |
| <b>SONDA</b>  | Termoresistenza             | <i>Thermal resistivity</i>   |
| <b>TACHO</b>  | Tachimetrica                | <i>Tachometer</i>            |
| <b>PS</b>     | Pompa scarico               | <i>Drain pump motor</i>      |
| <b>EVL</b>    | Elettrovalvola Lavaggio     | <i>Washing Water Valve</i>   |
| <b>EVP</b>    | Elettrovalvola Pre-Lavaggio | <i>Pre-Washing W. Valve</i>  |
| <b>EVH</b>    | Elettrovalvola calda        | <i>Hot Water valve</i>       |
| <b>EVC</b>    | Elettrovalvola fredda       | <i>Cold Water valve</i>      |
| <b>Att-A</b>  | Attuatore lavaggio          | <i>Washing actuator</i>      |
| <b>Att-B</b>  | Attuatore prelavaggio       | <i>Prewashing actuator</i>   |
| <b>HE</b>     | Resistenza lavaggio         | <i>Heating element</i>       |
| <b>AS</b>     | Pulsante On - Off           | <i>ON - OFF button</i>       |
| <b>TH</b>     | Termostato fisso            | <i>Klixon</i>                |
| <b>CU</b>     | Modulo elettronico          | <i>Control unit</i>          |
| <b>M</b>      | Motore lavaggio             | <i>Main washing motor</i>    |
| <b>TM</b>     | Protettore Termico Motore   | <i>Thermal cut-off</i>       |

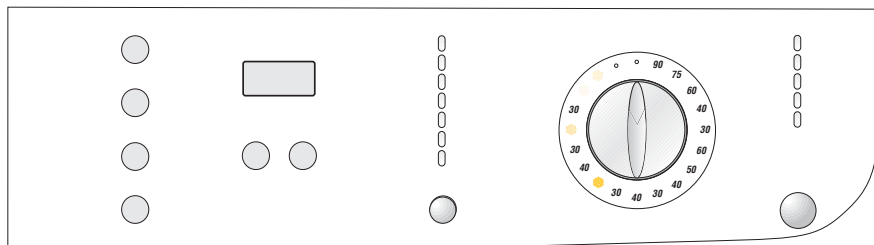
**Coll./UNIF.**  
**47lt. PL.**  
**ac/dc**  
**STOCKO**

<b>Antonio Merloni</b> spa Denominazione PICF 4P 2M Q ELETTRONICO POTVE AF CFE47PL 230V 50Hz 1V STOCKO.		UFFICIO TECNICO - via Dante, 284 Fabriano (AN) - Italy Tel. 0732/6901 - Telefax 0732/627880		<i>Derivato</i> <b>550076003</b>
		Disegnato <b>F. Fava</b> Controllato Data <b>19-02-03</b>		<i>Assieme</i> <b>560076003</b>
Codice: <b>460611297</b>		N° C.T. <b>6734-1</b>		<i>Note</i> 0042-2003
		Disegno: <b>d104950</b>		A termine di legge ci riserviamo la proprieta' di questo con divieto di uso e riproduzione 0 0 0

# AUTOTEST MANUEL POUR MODULES ÉLECTRONIQUES MODÈLE MINI-SEL

## Pour tableaux des commandes avec 1 Manette + Afficheur

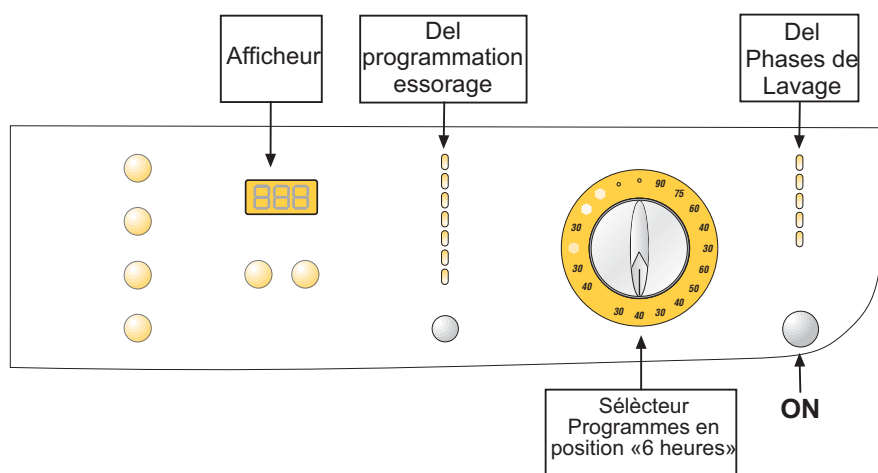
466000001-2-F  
07/03/2003



### CONDITIONS DE DÉPART POUR AUTOTEST AUTOMATIQUE

- Placer le **Sélecteur Programmes** en position «**6 heures**»,
- Maintenir enfoncée la **Touche PRELAVAGE** et, **simultanément**, alimenter la machine en appuyant sur la **Touche Marche/Arrêt**.

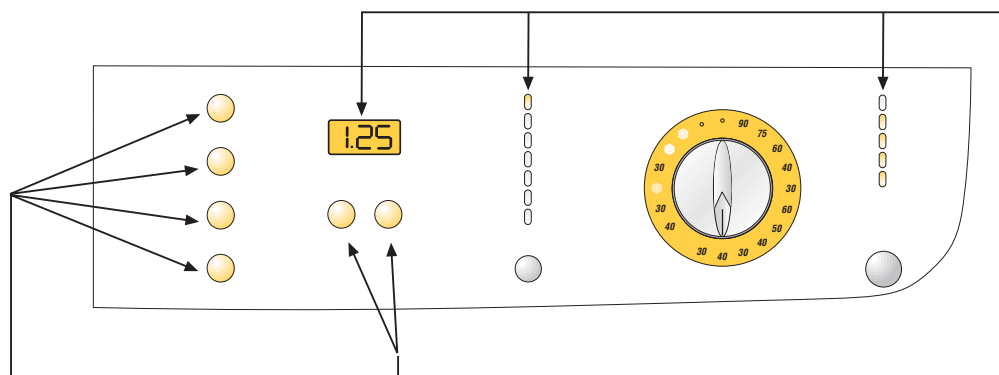
- Toutes les lumières du tableau des commandes s'allument.
- L'afficheur s'allume totalement.



Les cinq DELS indiquant les phases de lavage S'ALLUMENT.

### LE TEST CONTRÔLE

- La Sonde de la Température (THERMISTOR)
- Le Pressostat en position OFF (cuve sans eau)
- La Fermeture du Dispositif de blocage porte



Si ces contrôles ont une issue positive, la première DEL en haut s'éteint et l'AFFICHEUR indique 1.25

Les touches lumineuses changent leur état de **Allumé** à **Éteint** ou vice-versa chaque fois que l'on appuie sur celles-ci,

à l'exception des touches "**START**" et "**DÉPART DIFFÈRE**" qui commandent les deux indicateurs de l'AFFICHEUR.

Tous les indicateurs de la vitesse s'éteignent, sauf celui relatif à la vitesse programmée.






Maintenant, on peut continuer avec le test, au moyen du sélecteur des programmes, comme indiqué dans le chapitre "**SÉLECTION TESTS MANUELS**".

## SÉLECTION DES TESTS MANUELS

POUR MODULES ELECTRONIQUES DU TYPE MINI-SEL UTILISÉS SUR MACHINES À:

- 2 MANETTES SANS AFFICHEUR
- 1 MANETTE AVEC AFFICHEUR

**En plaçant la manette des programmes sur les positions décrites ci-dessous, il est possible de tester les composants électriques ainsi que les fonctions de la machine à laver le linge.**

Position Manette Programmes	Description Essai Effectué	État des Dels Phases de Lavage
40 degrés délicat	- Position de départ, toutes les fonctions sont désactivées.	
30 degrés synthétiques	- chargement eau avec électrovanne froide jusqu'à l'intervention du pressostat - actionneur 1 OFF – actionneur 2 OFF (cuvette pré-lavage)	
40 degrés synthétiques	- résistance (avec eau uniquement) (maximum 60°C) - moteur 45 Droite – pause – moteur 45 Gauche - actionneur 1 ON – actionneur 2 OFF (cuvette lavage)	
50 degrés synthétiques	- pompe de vidange - essorage avec réglage de la vitesse au moyen de la touche et des indicateurs dels - actionneur 1 OFF – actionneur 2 ON (cuvette adoucissant)	
60 degrés synthétiques	- chargement 10" avec électrovanne chaude (uniquement avec niveau pressostat off) - moteur lavage avec tours et sens différents entre les différents modèles de modules. - actionneur 1 ON – actionneur 2 ON (cuvette adoucissant)	

**REMARQUE:** Le passage d'un essai à l'autre a lieu avec quelques secondes de retard. L'essai commence lorsque les DELS s'allument, comme indiqué ci-dessus.